



Joyeuses pâques
2021



Les fêtes de Pâques et leurs traditions en France

Το Πάσχα και οι παραδόσεις τους στη Γαλλία



- Η γιορτή του Πάσχα στη Γαλλία είναι **και** συνώνυμη με τα σοκολατένια αυγά, που φέρνουν οι καμπάνες ή το λαγουδάκι του Πάσχα.
- Οι παραδόσεις αυτές έχουν τις ρίζες τους στο μακρινό παρελθόν.

Le nom de Pâques

Το Πάσχα, η «Πασχαλιά», η «Λαμπρή»



- Οι Χριστιανοί γιορτάζουν την Ανάσταση του Χριστού μετά τη σταύρωση και την ταφή του. Συνέβη στην Ιερουσαλήμ κατά τη διάρκεια του Εβραϊκού Πάσχα (Πέσαχ στα Εβραϊκά σημαίνει πέρασμα, διάβαση), που αποτελούσε ανάμνηση της εξόδου των Ισραηλιτών από την δουλεία της Αιγύπτου με τη διέλευση της Ερυθράς θάλασσας υπό την ηγεσία του Μωυσή μέσω θεϊκής παρέμβασης πέρασαν από τη σκλαβιά της Αιγύπτου στην ελευθερία.
- Για τους Χριστιανούς η λέξη «Πάσχα» σημαίνει, το πέρασμα του Χριστού από τον θάνατο στη ζωή. Λέγεται και αλλιώς «Λαμπρή», ονομασία που προήλθε από τους αναστάσιμους κανόνες της εκκλησίας, οι οποίοι ονομάζουν «Λαμπροφόρο» την ημέρα του Πάσχα.

L'agneau pascal Το αρνί του Πάσχα



- Το Πάσχα αποτελούσε οικογενειακή εορτή. Εορταζόταν νύχτα, στην πανσέληνο της εαρινής ισημερίας, με προσφορά-θυσία νεαρού ζώου, χρονιάρικου, για να ευλογηθεί από το Θεό όλο το κοπάδι. Το σφάγιο ήταν αρνί ή κατσίκι, αρσενικό και αρτιμελές, δεν έπρεπε να σπάσει κανένα κόκαλο του ενώ το αίμα του ως ένδειξη προστασίας, το έβαζαν στην είσοδο κάθε σπιτιού. Όσοι παρευρίσκονταν στο δείπνο ήταν ντυμένοι, έτοιμοι για ταξίδι.
- Το αρνί (ο αμνός) συμβολίζει τον Χριστό, διότι ο Ιωάννης ο Βαπτιστής είχε παρομοιάσει τον Ιησού με τον αμνό Θεού που θα πάρει στις πλάτες του τις αμαρτίες του κόσμου.
- Το αρνί θεωρείται σύμβολο αγνότητας και δικαιοσύνης.



Les œufs



- Το αυγό είναι ένα ισχυρό σύμβολο της γονιμότητας και της αναγέννησης. Είναι λοιπόν η ιδανική αναπαράσταση της Άνοιξης.
- Έθιμο του Πάσχα είναι το βάψιμο των αυγών τη Μεγάλη Πέμπτη. Τα χρωματιστά αυγά τα συναντάμε στην αρχαιότητα, στη Ρώμη, στην Ελλάδα, στην Κίνα, στην Αίγυπτο, ως δώρα στις ανοιξιάτικες γιορτές μαζί με κουνέλια τα οποία είναι σύμβολο της γονιμότητας.
- Γιατί όμως κόκκινο χρώμα; Το κόκκινο συμβολίζει το αίμα και τη θυσία του Ιησού. Κόκκινο είναι και το χρώμα της χαράς. Χαράς για την Ανάσταση του Χριστού.
- Μία εξήγηση που δίνεται συχνά, λέει ότι η Παναγία πήρε ένα καλάθι αυγά και τα πρόσφερε στους φρουρούς Του Υιού της, ικετεύοντάς τους να του φέρονται καλά. Όταν τα δάκρυά της έπεσαν πάνω στα αυγά, αυτά βάφτηκαν κόκκινα. Μία άλλη ιστορία συνδέει το κόκκινο χρώμα με τη Μαρία Μαγδαληνή. Όταν ο Ρωμαίος αυτοκράτορας ενημερώθηκε για την Ανάσταση του Χριστού, τη θεώρησε τόσο απίθανη «όσο και το να βαφτούν τα αυγά κόκκινα». Η Μαρία Μαγδαληνή τότε, χρωμάτισε μερικά αυγά κόκκινα και του τα πήγε για να του επιβεβαιώσει το γεγονός.
- Μία παραλλαγή της παραπάνω ιστορίας, θέλει μία γυναίκα να μην πιστεύει την είδηση της Ανάστασης Του Ιησού και να λέει: «Όταν τα αυγά που κρατώ θα γίνουν κόκκινα, τότε θα αναστηθεί και ο Χριστός». Και τότε αυτά έγιναν κόκκινα.
- Λένε ακόμα πως το αυγό συμβολίζει τον τάφο του Χριστού που ήταν ερμητικά κλειστός, όπως το τσόφλι του αυγού, αλλά έκρυβε μέσα του τη «Ζωή», αφού από αυτόν βγήκε ο Χριστός και αναστήθηκε.
- Το έθιμο του τσουγκρίσματος των αυγών ξεκίνησε μάλλον στη Βόρεια Αγγλία ως παιχνίδι: Ο κάτοχος του πιο γερού αυγού, ήταν ο νικητής.
- Το πρώτο αυγό που βάφεται σε κάθε σπίτι ανήκει στην Παναγία και δεν πρέπει να το τσουγκρίζουμε. Πολλές νοικοκυρές ακόμα και σήμερα το φυλάνε στο εικονοστάσι όλο το χρόνο μέχρι το επόμενο Πάσχα, αφού λένε πως δεν χαλάει όλη τη χρονιά.



Les œufs en chocolat



Le premier chapitre du Livre de la Genèse écrit sur un œuf, musée d'Israël à Jérusalem.

Το πρώτο κεφάλαιο της Γένεσης, γραμμένο σε αυγό: Μουσείο του Ισραήλ στα Ιεροσόλυμα



- Η χριστιανική παράδοση χρονολογείται από τον 4ο αιώνα: η εκκλησία απαγόρευσε την κατανάλωση αυγών κατά τη διάρκεια της Σαρακοστής, διατηρούνταν για να διακοσμούνται και να προσφέρονται το Πάσχα.
- Στην Αναγέννηση, προτιμήθηκαν αυγά από πολύτιμα μέταλλα
- Τον 18ο αιώνα, στη Γαλλία, αποφάσισαν να αδειάσουν ένα φρέσκο αυγό και να το γεμίσουν με σοκολάτα.
- Τον 19ο αιώνα, στη Γερμανία και τη Γαλλία ξεκίνησαν να δημιουργούν σοκολάτες σε σχήμα αυγού, ειδικά για την περίοδο του Πάσχα.
Η σοκολατοβιομηχανία της εποχής και η επεξεργασία σοκολάτας δεν βρισκόταν, ωστόσο, στο σημερινό σημείο, με αποτέλεσμα η σοκολάτα να είναι αρκετά σκληρή και πικρή. Όσο οι τεχνικές εξελίσσονταν, τα σοκολατένια αυγά άρχισαν να παίρνουν τη μορφή που έχουν σήμερα και έγιναν μια γλυκιά παράδοση που λατρεύεται και που δεν έχει χαθεί από τότε ...
- Foufou - Chiffres/Couleurs avec Oeufs de Pâques <https://video.link/w/WuGlc>



- Με το πέρασμα του χρόνου, οι διακοσμήσεις αυτών των αυγών έγιναν ολοένα και πιο περίτεχνες, όπως φαίνεται από τα αυγά που φιλοτέχνησε ο Watteau (Jean-Antoine Watteau Γάλλος ζωγράφος και ένας από τους πρώτους εκπροσώπους του ροκοκό) για να προσφερθούν σε μια κόρη του βασιλιά Louis XV.



L'Œuf des muguets de la Madone réalisé par Fabergé en 1899 pour Nicolas II de Russie.



- Τα διάσημα αυγά του Fabergé που παραγγέλθηκαν από την αυτοκρατορική οικογένεια της Ρωσίας.



la chasse aux œufs de Pâques Το κυνήγι των αυγών



la chasse aux œufs de Pâques

<https://video.link/w/ZxGlc>

La Chasse aux Oeufs en Chocolats et Jouets Surprises

<https://video.link/w/g0Glc>

Groovy Le Martien - Chasse aux œufs de Pâques avec jouets surprises pour les enfants !

<https://video.link/w/V1Glc>

- Το κυνήγι αυγών του Πάσχα είναι μια ευκαιρία να διασκεδάσουν τα παιδιά και έχει τις ρίζες της στη χριστιανική παράδοση. Είναι ένα παιχνίδι στο οποίο αυγά διαφόρων μεγεθών, μερικές φορές από σοκολάτα, κρύβονται σε διαφορετικά μέρη για να βρουν τα παιδιά. Αρχικά, δεν υπήρχε σοκολάτα ή ζάχαρη για τα αυγά του Πάσχα: ήταν πραγματικά αυγά κοτόπουλου.
- Στη Γαλλία της καθολικής παράδοσης τα σοκολατένια αυγά τα φέρνουν οι καμπάνες του Πάσχα, επιστρέφοντας από τη Ρώμη, το βράδυ από το Σάββατο έως την Κυριακή.
- Σε χώρες με πιο έντονη προτεσταντική κουλτούρα, στη Γερμανία, στην Ελβετία και στην Αλσατία, τα Πασχαλινά αυγά φέρονται από τον λαγό του Πάσχα (Osterhase).
- Στη Βαυαρία, ο λαγός αντικαθίσταται από έναν κόκορα, στη Θουριγγία είναι μια αλεπού, στην περιοχή του Ανόβερου είναι ένας κούκος, στο Τιρόλο είναι η κότα και στη Βεστφαλία είναι η αλεπού.



Les cloches de Pâques Οι καμπάνες του Πάσχα



- La légende des cloches de Pâques
<https://video.link/w/BmGlc>



- Αλλά ποιος φέρνει αυτά τα γλυκά στους κήπους και τα σπίτια; Στη Γαλλία, στις περισσότερες περιοχές, η παράδοση που προέρχεται από την Καθολική θρησκεία λέει πως είναι οι καμπάνες. Φεύγουν για την Ρώμη την Μεγάλη Πέμπτη, που σταμάτησαν να χτυπούν σε ένδειξη πένθους για τον Ιησού κουβαλώντας την οδύνη όλων όσων θρηνούν για την Σταύρωση. Φτάνουν στο Βατικανό και ευλογούνται από τον Πάπα. Θα επιστρέψουν την ημέρα του Πάσχα στις εκκλησίες.
- Στη διαδρομή της επιστροφής χτυπούν χαρμόсуνα για να ανακοινώσουν την Ανάσταση του Χριστού, φορτωμένες με αυγά, σοκολατάκια και λιχουδιές. Οι «ιπτάμενες καμπάνες» ρίχνουν αυτά τα δώρα από τον ουρανό, στους κήπους και τα σπίτια την Κυριακή.
- Έτσι σηματοδοτούν το τέλος της Σαρακοστής και της Νηστείας.

Le lièvre / le lapin de Pâques Ο λαγός/το κουνέλι του Πάσχα



- Σε περιοχές κοντά στη Γερμανία, σύμφωνα με το γερμανικό έθιμο, ένα κουνέλι (ή ένας λαγός) διανέμει τα σοκολατένια αυγά.
- Όπως το αυγό έτσι και το κουνέλι είναι σύμβολο γονιμότητας και βλάστησης, που συνδέεται με την Άνοιξη και την Αναγέννηση της φύσης. Αυτή η εικόνα έχει χρησιμοποιηθεί από ειδωλολατρικούς χρόνους. Σύμφωνα με την παράδοση στη Σαξονία, ο λαγός ήταν το ζωικό тотέμ της θεάς της Άνοιξης Eostre, (Easter Πάσχα στα Αγγλικά, Ostern στα Γερμανικά)
- Είτε η σοκολάτα έρχεται από καμπάνα είτε από λαγουδάκι έχει πάντα μια υπέροχη γεύση ευχές για ένα πολύ καλό Πάσχα!



Joyeuses Pâques



LEXIQUE PÂQUES



DES OEUF DE PÂQUES



UN LAPIN



UN PANIER



UN POUSSIN



UNE CLOCHE



UN OEUF EN CHOCOLAT



LA CHASSE AUX OEUF DE PÂQUES



UN AGNEAU



UNE ÉGLISE



UNE CROIX



UNE BIBLE



JÉSUS-CHRIST



UNE TULIPE



JOYEUSES PÂQUES!



LA PÂQUERETTE

Λέξεις για
το Πάσχα

Mon lexique - Pâques



un nid



une chasse
aux œufs



un panier



un œuf



un œuf
décoré



du chocolat



un poussin



une poule



un lapin



un verre de
lait



une cloche



une jonquille



un bonbon



un couteau



une cuillère



une
fourchette



une assiette



une tulipe



une maison

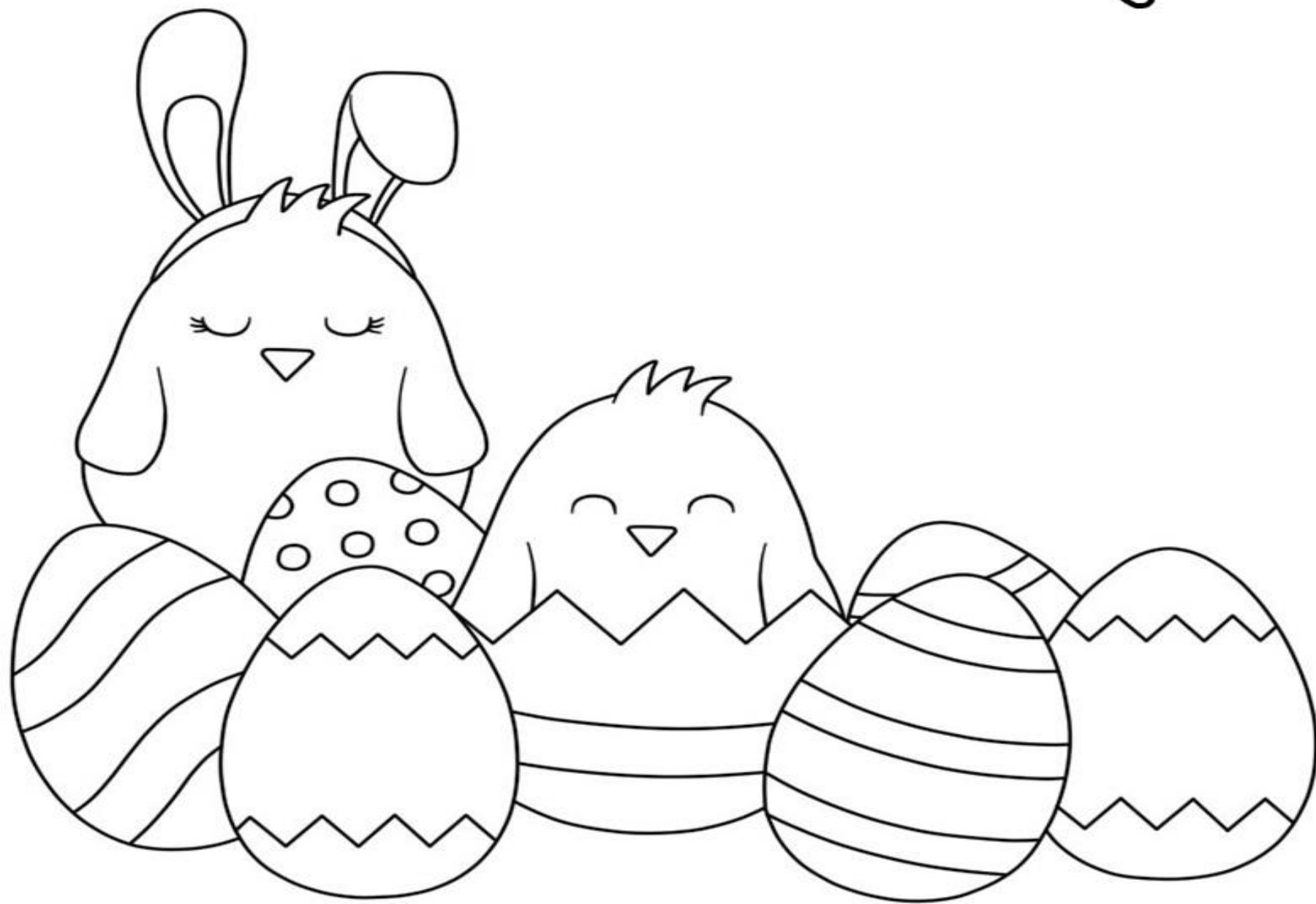


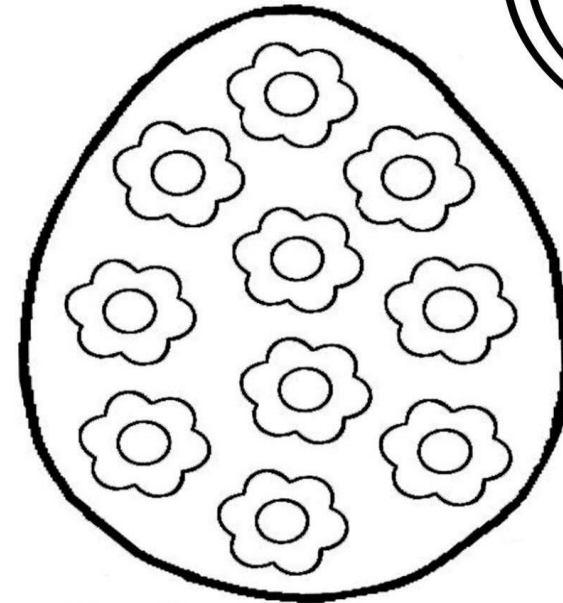
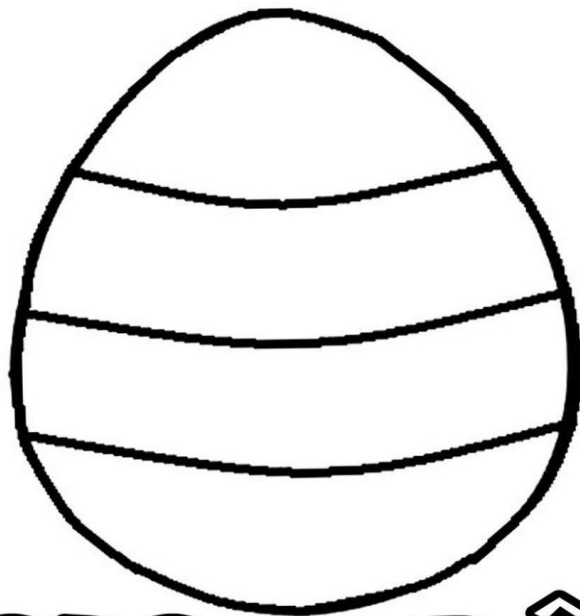
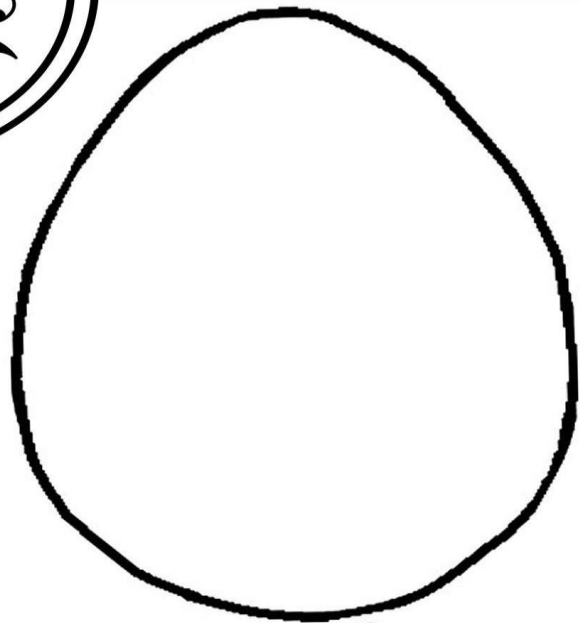
une croix

Jouons avec les mots de Pâques

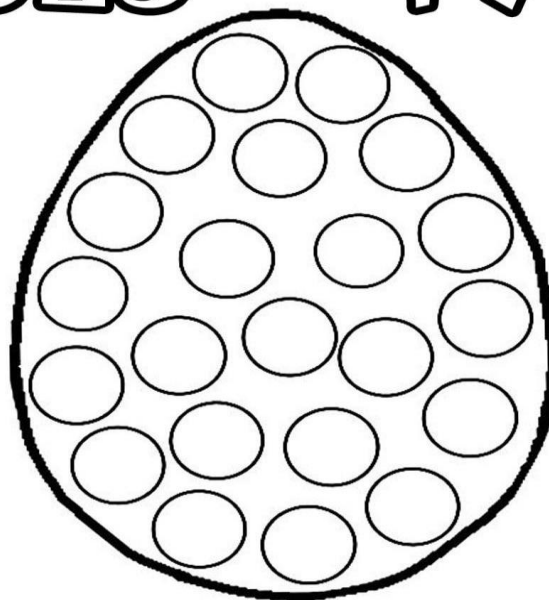
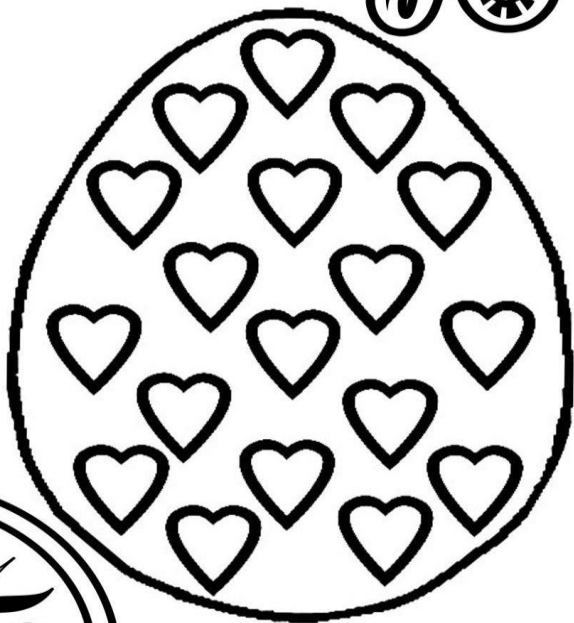
- <https://www.liveworksheets.com/pk140395an>
- <https://www.liveworksheets.com/hb1749115zd>
- <https://www.liveworksheets.com/hz1733652nm>
- <https://www.liveworksheets.com/dg1776197ky>
- <https://www.liveworksheets.com/uz1760341td>
- <https://www.liveworksheets.com/gc1733829dt>
- <https://www.liveworksheets.com/gh1816324cj>
- <https://www.liveworksheets.com/yp1816268sk>
- <https://www.liveworksheets.com/xn1742737vl>
- <https://wordwall.net/fr/resource/14512565>
- <https://wordwall.net/fr/resource/14581113>
- <https://wordwall.net/fr/resource/14604336>
- <https://wordwall.net/fr/resource/13417135>
- <https://wordwall.net/fr/resource/1312174>
- <https://wordwall.net/fr/resource/13417446>
- <https://wordwall.net/fr/resource/13062179>

JOYEUSES PÂQUES





JOYEUSES PÂQUES



Βρες τις διαφορές

1



Jeu des différences, Pâques



Retrouvez les 10 différences entre ces 2 dessins



2



Jeu des différences, Pâques



Retrouvez les 7 différences entre ces 2 dessins



3

Jeu : les 7 erreurs



Ouvre bien l'oeil et trouve les 7 erreurs
qui se sont glissées dans le second dessin

4

Jeu : les 7 erreurs



Ouvre bien l'oeil et trouve les 7 erreurs
qui se sont glissées dans le second dessin

Οι πληροφορίες αντλήθηκαν από :

- www.jaimemonpatrimoine.fr
- www.europe1.fr
- www.culture-generale.fr
- fr.wikipedia.org
- www.eurotraining.gr
- <https://www.ouest-france.fr/>
- <https://www.teacherspayteachers.com/>
- www.slideshare.net
- <https://wordwall.net/fr/>
- <https://www.liveworksheets.com/>
- <https://www.teteamodeler.com/dossier/paques/bricolage.asp>
- <https://www.hugolescargot.com/coloriages/paques/>

